

# Руководство по подаче заявления о предоставлении защитного убежища (Defensive Asylum) для ЛГБТИ и ВИЧ- положительных людей

22 СЕНТЯБРЯ 2023 Г

Некоторые части настоящего руководства были взяты из других руководств с великодушного разрешения проекта Florence Immigrant & Refugee Rights Project.

 **Immigration Equality**

# Содержание

I.	Важные иммиграционные термины.....	3
II.	Применимо ли настоящее руководство в вашем случае?.....	4
III.	Что такое убежище?.....	5
IV.	Что такое приостановка депортации (Withholding of Removal)?.....	6
V.	Что такое Конвенция против пыток или «CAT».....	7
VI.	Что такое «определенная социальная группа»?.....	8
VII.	Имеются ли у людей со статусом ЛГБТИ/В также основания, связанные с «политическими убеждениями»?.....	9
VIII.	Причинная связь: вы должны доказать, что вам был причинен вред, или вы боитесь причинения вреда, потому что вы относитесь к ЛГБТИ/В.....	10
IX.	Чего ожидать в суде и как подать заявление о предоставлении убежища?.....	11
X.	Подача заявления о предоставлении убежища по форме I-589.....	14
XI.	Доказательства в делах о предоставлении убежища для ЛГБТИ/В.....	19
XII.	Свидетельские показания на вашем индивидуальном судебном слушании.....	23
XIII.	Важные аспекты дел о предоставлении убежища, связанных с ЛГБТИ.....	25
	Страх говорить о своей сексуальной ориентации или гендерной идентичности.....	25
	Брак.....	25
	Брак на родине.....	25
	Брак в США.....	26
	Бисексуальная ориентация.....	26
	Вы не «выглядите» как член сообщества ЛГБТИ.....	27
	Вы не заявляли открыто о своей сексуальной ориентации у себя на родине.....	27
	В вашей стране действуют определенные законы, защищающие членов сообщества ЛГБТИ/В.....	28
XIV.	Решение судьи.....	29
XV.	Заключительные мысли.....	30

# I. Важные иммиграционные термины

В иммиграционном законодательстве используется много технических терминов. Ниже приведены разъяснения и определения некоторых из этих терминов.

## УБЕЖИЩЕ

убежище — это иммиграционный статус, предоставляемый США людям, которые боятся возвращаться в свою страну в связи с тем, что им ранее был причинен серьезный вред или может быть причинен серьезный вред в будущем.

## ЗАЩИТНОЕ УБЕЖИЩЕ (DEFENSIVE ASYLUM)

защитное убежище — это способ обращения по поводу получения убежища к судье иммиграционного суда. Этот процесс обычно предназначен для лиц, которые задержаны на данный момент или были задержаны в иммиграционной тюрьме, или для лиц, в отношении которых ведется дело о депортации. Это руководство предназначено для лиц, подающих заявление на получение защитного убежища.

## АФФИРМАТИВНОЕ УБЕЖИЩЕ

(AFFIRMATIVE ASYLUM)

аффирмативное убежище — это способ обращения по поводу получения убежища для лиц, в отношении которых в иммиграционном суде не ведется разбирательство по поводу депортации. Заявление о предоставлении аффирмативного убежища рассматривает инспектор по делам о предоставлении убежища, а не судья в иммиграционном суде.

## ИНСПЕКТОР ПО ДЕЛАМ О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ УБЕЖИЩА

инспектор по делам о предоставлении убежища — это представитель правительства США, рассматривающий заявление о получении аффирмативного убежища.

## КОНВЕНЦИЯ ПРОТИВ ПЫТОК

Конвенция против пыток (CAT) — это еще одна процедура иммиграционной защиты, связанная с получением убежища. Эта процедура предназначена для очень серьезных случаев, и воспользоваться ей довольно сложно. В случае использования CAT, вы должны доказать существует 51% шанс того, что правительство вашей страны может подвергнуть вас пыткам или убить вас.

## ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ПРОКУРОР

юрист, представляющий интересы ICE на ваших судебных слушаниях, во время которых он сидит за столом рядом с вами и также разговаривает с судьей.

Государственные прокуроры должны следить за тем, чтобы правосудие восторжествовало. Обычно они просят судью распорядиться о вашей депортации.

## ЗАЯВЛЕНИЕ О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ УБЕЖИЩА - ФОРМА I-589

«Заявление о предоставлении убежища и приостановлении депортации», — это официальная форма заявления о предоставлении убежища, приостановлении депортации или получении защиты огласно CAT, действующая для аффирмативного и защитного убежища.

## СЛУЖБА ИММИГРАЦИОННОГО И ТАМОЖЕННОГО КОНТРОЛЯ США (ICE)

Агентство, которое инициирует против вас депортационный процесс, а также возможно, арестует вас. ICE является частью Министерства внутренней безопасности или DHS.

## ИММИГРАЦИОННЫЙ СУДЬЯ (JUDGE)

Официальное лицо, которое будет рассматривать ваше иммиграционное дело. Судьи проводят слушания в зале суда и носят черные мантии. Они должны рассмотреть факты вашего дела и справедливо применить закон. Судьи не работают в ICE.

## ПРОЦЕСС ДЕПОРТАЦИИ ИЛИ ВЫСЫЛКИ ИЗ СТРАНЫ

ICE начнет против вас процедуру депортации, которая также называется процедурой высылки. Если судья примет решение о вашей депортации или « высылки » из Соединенных Штатов, официальные лица отправят вас обратно в страну, гражданином которой вы являетесь.

## СЛУЖБА ГРАЖДАНСТВА И ИММИГРАЦИИ США (USCIS)

это орган правительства США, рассматривающий заявления о предоставлении аффирмативного убежища.

## ПРИОСТАНОВЛЕНИЕ ДЕПОРТАЦИИ

это иммиграционная процедура, сходная с процедурой предоставления убежища. В ходе этой процедуры заявитель должен доказать судье, что он подвергается риску серьезного вреда при возвращении на родину, однако при этом требуется доказать существенно более высокую степень риска, чем в случае предоставления убежища.

## II. Применимо ли настоящее руководство в вашем случае?

Это руководство может помочь вам подать защитное заявления о предоставлении убежища, если вы находитесь в процессе депортации.

Если вы боитесь вернуться в свою родную страну в связи с тем, что ваше правительство или лицо, которое ваше правительство не может или не желает контролировать, могут причинить вам вред, в США действуют законы, которые могут вам помочь. Однако для разных случаев действуют разные правила. Настоящее руководство было разработано, чтобы ознакомить вас с основами этих законов и рассказать, как вы можете их использовать чтобы остановить процесс депортации.

Данное руководство расскажет вам о том, как подать заявление и какие доказательства вам нужны, чтобы построить сильный запрос на убежище. Как правило, люди могут подать заявление на пребывание в Соединенных Штатах в соответствии с законами для:

- Убежища (Asylum);
- Приостановления депортации (Withholding of Removal);
- Отсрочка от депортации в соответствии с Конвенцией против пыток (сокращенно CAT).

Для подачи заявления в соответствии с любым из этих законов вам следует использовать форму I-589. Вы можете подать указанную форму если вы физически находитесь в Соединенных Штатах и не являетесь гражданином США.

В случае, если ваше дело не находится в иммиграционном суде, вы можете подать аффирмативное заявление. Аффирмативные дела о предоставлении убежища рассматриваются Службой гражданства и иммиграции США (USCIS), а не иммиграционным судом. Если вам нужна помощь в подаче аффирмативного заявления о предоставлении убежища, ознакомьтесь с нашим руководством по подаче аффирмативного заявления на нашем веб-сайте по адресу: [immigrationequality.org](http://immigrationequality.org).

**Настоящее руководство предназначено для людей, которые обращаются на убежища по причине своей принадлежности к ЛГБТИ.**

Настоящее руководство предназначено для людей, которые боятся, что в их родной стране им будет причинен вред в связи с их сексуальной ориентацией или гендерной идентичностью. Существует множество терминов, обозначающих широкое разнообразие категорий людей, которые боятся, что им будет причинен вред в связи с их сексуальной ориентацией или гендерной идентичностью, в том числе геи, лесбиянки, бисексуалы, трансгендерные люди, интерсексуалы, квиры, небинарные лица и лица с нестандартной гендерной идентичностью. Далее мы будем в совокупности называть все эти категории лиц «ЛГБТИ».

**Настоящее руководство предназначено для людей, которые обращаются с ходатайством о предоставлении убежища в связи с их ВИЧ-положительным статусом.**

Настоящее руководство также предназначено для тех, кто боится, что им будет причинен вред в их родной стране в связи с тем, что они живут с вирусом иммунодефицита человека (ВИЧ) или синдромом приобретенного иммунодефицита (СПИД). Если вы являетесь ВИЧ-положительным, вы можете воспользоваться этим руководством, даже если вы не относитесь к категории ЛГБТИ.

В некоторых местах, мы будем использовать сокращение ЛГБТИ/В в совокупности по отношению к представителям ЛГБТИ и ВИЧ-положительным лицам.

**Настоящее руководство предназначено для людей, которые обращаются с ходатайством о получении убежища по причине того, что они воспринимаются другими как ЛГБТИ/В.**

Даже если вы не относитесь к категории ЛГБТИ/В, но вам был причинен вред или вы боитесь, что вам будет причинен вред в связи с тем, что другие люди думают, что вы относитесь к категории ЛГБТИ/В, вы можете подать заявление на получение убежища или приостановку депортации на этом основании.

## III. Что такое убежище?

«Убежище» — это способ остановить депортацию и получить статуса беженца. Если вам будет предоставлено убежище, у вас будет возможность со временем стать постоянным жителем США. Если вы включите в свое заявление своего супруга/супругу или детей, они также смогут стать беженцами и постоянными жителями через вас.

Однако не все могут подать заявление на получение убежища. Например, если вы ранее были депортированы, вы не сможете подать заявление о предоставлении убежища, но вы можете иметь право на другие формы помощи, такие как приостановка депортации (Withholding of Removal).

Если в настоящее время вы не находитесь в процессе депортации в иммиграционном суде, вам следует обратиться к нашему руководству по подаче аффирмативного убежища, которое вы можете найти на нашем веб-сайте.

### Как получить убежище?

Чтобы успешно получить убежище, необходимо доказать, что вероятность того, что государство или кто-либо в вашей родной стране, кого государство не может или не желает контролировать, могут причинить вам вред, составляет не менее 10%. Другими словами, вы должны продемонстрировать серьезную вероятность того, что вам будет причинен вред, однако вам не нужно доказывать, что это случится обязательно.

Вы должны подать заявление на получение убежища в течение 1 года после въезда в США.

Вы должны подать заявление на получение убежища в течение одного года после въезда в США. Однако если вы пропустили этот срок по уважительной причине, вы можете попытаться доказать, что в вашем случае должно действовать исключение из этого правила. Например, это возможно, если вы недавно перестали скрывать свою принадлежность к ЛГБТИ, узнали о своем ВИЧ-положительном статусе или условия в вашей родной стране в последнее время существенно ухудшились для ЛГБТИ людей. Тем не менее, следует учесть, что одногодичный срок подачи заявления соблюдается очень строго, и поэтому вы должны приложить все усилия, чтобы подать заявление вовремя; ваше заявление может быть отклонено в случае несоблюдения срока подачи, если в отношении него не будет применено исключение.

Чтобы исход рассмотрения дела был успешным вы должны доказать что :

- В своей родной стране вы столкнулись или столкнетесь с серьезным вредом. Юридический термин для обозначения такого вреда – «преследование». Преследование включает такие понятия, как нанесение побоев, изнасилование, похищение, угрозы смерти, а также аналогичные примеры причинения серьезного вреда.
- Вред будет причинен вам государством или лицами, которых государство не может или не желает контролировать. В понятие «государство» включаются сотрудники полиции, военные и любые государственные служащие, которые причинят вам вред в рамках своих рабочих обязанностей. Вы также можете показать, что государство не может или не желает защитить вас от вреда, причиняемого вам другими лицами. Например, вы можете продемонстрировать, что подали заявление в полицию о том, что вы подверглись побоям и угрозам в связи с вашей принадлежностью к ЛГБТИ, но полиция не сделала ничего, чтобы помочь вам.
- Люди причиняют вам вред по причине вашей расовой, религиозной или национальной принадлежности, политических взглядов или принадлежности к «определенной социальной группе». Основное внимание в настоящем руководстве по подаче заявления о предоставлении убежища направлено на случаи, когда людям причиняют вред из-за их статуса ЛГБТИ/В. Статус ЛГБТИ/В означает принадлежность к «определенной социальной группе». Об этом будет более подробно рассказано в разделе VI.
- У вас нет возможности переехать в другое место в вашей родной стране, где вы бы были в безопасности. Иммиграционный судья спросит вас, не можете ли вы переехать в другое место, чтобы избежать людей, желающих причинить вам вред. При подготовке к слушанию дела подумайте о причинах, которые не позволят вам переехать. Возможно, в вашей родной стране нет безопасных мест для людей со статусом ЛГБТИ/В. А так же, это может быть связано со стоимостью переезда, местом проживания вашей семьи, возможностью найти работу.
- Вы не были депортированы в прошлом. Если вы ранее были депортированы, в большинстве случаев вы не сможете подать заявление о предоставлении убежища, однако, вы, возможно, сможете подать заявление на получение другого иммиграционного статуса. (Помните, что добровольный отъезд и возвращение не считаются депортацией.) Вам следует проконсультироваться с квалифицированным иммиграционным адвокатом, чтобы оценить доступные вам варианты.
- Вы не совершали преступлений определенной категории. Факт уголовной судимости за совершение определенных преступлений может осложнить подачу заявления о предоставлении убежища или сделать получение убежища для вас невозможным.

## IV. Что такое приостановка депортации (Withholding of Removal)?

Приостановка депортации аналогична убежищу, но требования несколько отличаются.

Для приостановки депортации вам по-прежнему необходимо доказать судье что вам угрожает серьезный вред, если вы вернетесь в свою страну из-за вашей расы, религии, национальности, политических убеждений или принадлежности к определенной социальной группе (например, ваш статус ЛГБТ/В), так же, как при прошении на убежище. Но БОЛЬШАЯ разница в том, что риск причинения вреда, который вы должны предъявить, намного выше, чем в случае предоставления убежища.

Вы должны показать, что «вероятнее всего» вам будет причинен вред в вашей родной стране. Это означает, что существует по крайней мере 51% шанс, что правительство причинит вам вред. Другими словами, вам нужно доказать судье, что вам, вероятно, будет причинен вред в вашей родной стране.

Чтобы выиграть дело об приостановке депортации, вы должны доказать, что:

- Существует большой риск того, что правительство вашей родной страны причинит вам вред. Помните, что приостановки депортации этот риск должен быть «вероятнее всего» или равен 51%.
- Вред, с которым вы могли бы столкнуться или столкнулись в своей родной стране, очень серьезен. Юридическим термином для такого вреда является преследование. Преследование означает такие вещи, как избиение, изнасилование, похищение, угрозы смертью или аналогичный серьезный вред. Вы должны доказать этот вред.
- Правительство причиняет вам вред из-за вашей расы, религии, национальности, политических взглядов или принадлежности к «определенной социальной группе». Как и в случае с убежищем, недостаточно сказать, что вас избил сотрудник полиции. Вы должны показать, что полицейский избил вас из-за защищаемой характеристики, например принадлежности к определенной социальной группе. Ваш статус LGBTQ/Н — это «определенная социальная группа». Это объясняется более подробно в разделе VI ниже.

В чем отличается убежища от приостановление депортации?

Предоставление убежища и приостановление депортации отличаются по нескольким важным аспектам:

- Процедура приостановления депортации не разрешает в дальнейшем получения постоянного вида на жительство. Это означает, что вы не можете получить грин-карту. Выигрыш дела об приостановления депортации означает только то, что правительство США не отправит вас обратно в страну вашего происхождения, и вы можете получить разрешение на работу в США. Но если другая страна готова принять вас, иммиграционная и таможенная служба (ICE) может попытаться отправить вас в эту страну.
- Заявление о приостановке депортации предназначено только для вас. Вы не можете подать заявку на свою семью. Если вы выиграете дело, вы выиграете только для себя. Члены вашей семьи должны подать заявление на себя.
- Даже если с момента вашего въезда в США прошло более 1 года, вы можете подать заявление на приостановку депортации. В этом отличие от убежища, где существует требование подачи заявления в течение 1 года после въезда в США.
- Если у вас есть предыдущее постановление о депортации, вы все равно можете подать заявление на приостановку депортации.
- Если у вас есть судимость, вы МОЖЕТЕ подать заявление на приостановку депортации. Но обычно вы не можете подать заявление, если вы были осуждены за действительно серьезное преступление.

## V. Что такое Конвенция против пыток или «CAT»

Защита в соответствии с Конвенцией против пыток предназначена для особо серьезных случаев.

Как ЛГБТИ/В человек, вы должны подать заявление на получение защиты по Конвенции против пыток (сокращенно CAT), если вы можете доказать, что правительство скорее всего будет пытаться или убивать вас в вашей родной стране.

В некотором смысле дело CAT похоже на убежище и приостановление депортации:

- Вы должны показать, что правительство будет пытаться или убивать вас или что правительство проигнорирует, если кто-то другой попытается вас пытать или убить. Вы должны показать, что человек, который причинит вам вред, является государственным служащим, например, кто-то в полиции, армии или работает чиновником. Или, если человек, который причинит вам вред, не работает на правительство, вам нужно будет показать, что правительство проигнорирует, если другие люди захотят причинить вам вред.
- Как и в приостановление депортации вам нужно будет показать 51-процентную вероятность того, что вас будут пытать, или что это «вероятнее всего» произойдет.
- Судимость по уголовным делам может повлиять на то, можете ли вы подать заявление на CAT. Если у вас очень серьезное криминальное прошлое, вы сможете подать заявление только на одну часть CAT, которая называется отсрочкой депортации.

Чем отличается Конвенция против пыток?

Дело CAT в некоторых отношениях отличается от дела о предоставлении убежища и приостановления депортации:

- Вы должны показать, что вас будут пытать, а не просто причинять вред. Пытка означает, что кто-то использует ужасную душевную или физическую боль, чтобы наказать вас или заставить вас что-то сделать.
- Выигрыш дела CAT означает только то, что правительство США не отправит вас обратно в вашу страну. Но если другая страна готова вас принять, ICE может попытаться отправить вас туда. Кроме того, если вы получили отсрочку депортации в соответствии с CAT, а условия в вашей стране изменятся, ICE может попытаться депортировать вас позже.
- В отличие от предоставления убежища и приостановления депортации, вам не нужно доказывать, что этот вред причинен из-за вашей расой, религией, национальностью, политическими убеждениями или определенной социальной группой. CAT может быть лучшим вариантом для вас, если, например, вы не можете показать, что причина, по которой вам был нанесен серьезный вред, заключалась в том, что вы являетесь ЛГБТИ/В.

## VI. Что такое «определенная социальная группа»?

Помните, чтобы получить убежище или приостановку депортации на основании принадлежности к ЛГБТИ/В, вам нужно доказать, что вы являетесь частью «определенной социальной группы» и что вы пострадали или пострадаете из-за этого.

«Определенная социальная группа» (ОСГ) — это юридический термин, который используется для обозначения группы людей, имеющих общие характеристики, которые они не могут изменить. Это группа, которая является признанной в вашей родной стране.

Вот некоторые примеры ОСГ:

- сексуальные меньшинства в Уганде;
- российские мужчины геи;
- люди, живущие с ВИЧ или СПИДом в Гондурасе;
- женщины-трансгендеры в Сальвадоре;
- женщины в Гватемале, которых общество считает лесбиянками.

Даже если вы не относитесь к категории ЛГБТИ/В, вы можете подать заявление на получение убежища, если вам был причинен вред или вы боитесь причинения вреда в связи с тем, что другие люди думают, что вы принадлежите к категории ЛГБТИ/В. Это называется «инкриминируемой» принадлежностью к ОСГ. Например, если вы не являетесь геем, но вас принудили к сексуальным отношениям с мужчиной, а затем вы подверглись нападениям со стороны членов общества, которые считают вас геем, вам, возможно, удастся доказать суду, что вам был причинен вред в связи с инкриминируемой принадлежностью к ОСГ. Или, например, если вы являетесь ВИЧ-положительным и люди предполагают, что вы гей, потому что считают ВИЧ «болезнью геев», вам, возможно, удастся доказать, что вам был причинен вред в результате вашего статуса ВИЧ-положительного и инкриминируемой сексуальной ориентации гея.

## VII. Имеются ли у людей со статусом ЛГБТИ/В также основания, связанные с «политическими убеждениями»?

Если вы относитесь к категории ЛГБТИ/В, вам, возможно, также удастся продемонстрировать вред, причиненный вам в связи с вашими политическими убеждениями, в дополнение к в принадлежности к ОСГ.

В частности, активисты борьбы за права ЛГБТИ и ВИЧ-положительных/людей живущих с СПИДом, могут использовать политические убеждения как основания для подачи заявления о предоставлении убежища. Например, вы можете придерживаться политических взглядов, что люди со статусом ЛГБТИ/В заслуживают справедливого отношения, или что всем ВИЧ-положительным людям полагается качественная медицинская помощь.

Даже если у вас нет определенных политических убеждений, но люди причиняют вам вред, потому что они считают, что у вас имеются определенные политические убеждения, вам, возможно, удастся получить убежище на этом основании. Это называется «инкриминируемыми» политическими убеждениями. Как и в случае с принадлежностью к ОСГ, описанном выше, вам нужно будет доказать, что вам был причинен вред (или вы боитесь причинения вам вреда) в связи с вашими фактическими или «инкриминируемыми» политическими убеждениями.

Однако, в случае большинства заявителей, относящихся к категории ЛГБТИ/В, закон обеспечивает наибольшую защиту на основании принадлежности к ОСГ, так что даже если вы заявляете о преследовании на основании политических убеждений, обязательно также обоснуйте свое заявление на получение убежища вашей принадлежностью к ОСГ.

## VIII. Причинная связь: вы должны доказать, что вам был причинен вред, или вы боитесь причинения вреда, потому что вы относитесь к ЛГБТИ/В.

Для аргументации вашего заявления вам нужно будет доказать «причинную связь».

Это юридический термин, который просто означает, что вы должны будете доказать иммиграционному судье, что вред, который был вам причинен в прошлом или которого вы боитесь в будущем, является результатом вашего статуса ЛГБТИ/В.

Например, вам необходимо будет представить доказательства того, что полицейские жестоко избили вас, потому что вы являетесь геем, или что член семьи напал на вас, потому что вы трансгендерная женщина.

Если вы также подаете заявление на получение убежища на основании своих политических убеждений, вам нужно будет показать, что вам был причинен вред по причине этих политических убеждений.

Чтобы доказать это, вы должны предоставить иммиграционному судье подтверждения, почему вы считаете, что вред был вам причинен в связи с вашим статусом ЛГБТИ/В или вашими политическими убеждениями. Например, вы можете приложить к вашему ходатайству на получение убежища заявление (которое также носит название «декларация») о том, что в прошлом вы подверглись жестокому нападению. Однако недостаточно просто сказать, что на вас напали, потому что вы гей. Вы должны объяснить, почему вы так считаете. Например, если возле гей-клуба стояла группа мужчин, и они избили вас, когда увидели, как вы целуетесь со своим партнером, и избивая вас, они выкрикивали оскорбления против геев, объясните это. Эта информация поможет вам показать иммиграционному судье, по которой вам был причинен вред, и доказать, что это было хотя бы частично связано с вашей сексуальной ориентацией.

Помните, что ваша принадлежность к ЛГБТИ/В может быть не единственной причиной, по которой вам был причинен вред, но вам необходимо показать, что это одна из основных причин, по которым вам был причинен вред.

Например, если в вышеописанном случае мужчины, напавшие на вас возле гей-клуба, вас также ограбили, у них могло быть несколько причин для нападения на вас. Однако вам нужно будет доказать иммиграционному судье, что ваш статус ЛГБТИ/В был одной из основных причин, по которым они причинили вам вред. Вы можете сделать этого, описав обстоятельства нападения. Возможно, они продолжали вас избивать после того, как забрали ваш кошелек. Возможно, во время нападения они выкрикивали оскорбления в адрес геев. Хотя это непросто, подумайте о том, как вы можете показать иммиграционному судье, что нападение было связано с вашим статусом ЛГБТИ/В.

# IX. Чего ожидать в суде и как подать заявление о предоставлении убежища?

## Узнайте о ваших судебных слушаниях.

Во-первых, изучите основы иммиграционного суда, чтобы знать, кто будет в суде и что произойдет на ваших первых слушаниях.

- Судья будет в передней части зала судебного заседания и будет задавать вам вопросы. Судья будет принимать решение по вашему делу, поэтому важно быть уважительным, вежливым и подготовленным.
- На судебном заседании также будет присутствовать юрист, представляющий интересы ICE. Этот юрист является государственным прокурором, представляющим интересы ICE. Государственный прокурор обычно пытается вас депортировать.
- Не волнуйтесь, если вы не говорите по-английски. Переводчик будет там лично или по телефону. Скажите судье, что вы плохо говорите или понимаете по-английски и вам нужен переводчик.

Когда вы пойдете в суд, судья спросит вас, нужно ли вам дополнительное время чтобы нанять адвоката. Помните, что иммиграционный закон о предоставлении убежища и приостановки депортации является сложным. Вы имеете право иметь своего собственного адвоката на собеседовании по вопросам предоставления убежища и во время иммиграционных процедур. Но в иммиграционном суде нет государственных защитников и почти нет бесплатных адвокатов. Итак, судья действительно спрашивает, хотите ли вы нанять адвоката, которого оплачиваете сами.

Затем судья рассмотрит ваше дело и спросит, хотите ли вы признать или опровергнуть выдвинутые против вас обвинения. Это означает, что судья хочет знать, хотите ли вы заставить государственного прокурора доказать обвинения против вас.

Если государственный прокурор говорит, что вы должны быть депортированы из-за ваших судимостей, важным шагом может стать просьба к адвокату доказать выдвинутые против вас обвинения. Если вы были судимы за определенные уголовные преступления, даже незначительные, вы возможно не сможете подать заявление о предоставлении убежища, приостановлении депортации и CAT.

Чтобы узнать больше как опровергнуть выдвинутые против вас обвинения, прочитайте руководство Florence Project по этой теме. Перейдите на <https://firrp.org/resources/prose/>.

Сообщите судье, что вы хотите подать заявление о предоставлении убежища, приостановлении депортации или CAT.

Если судья решит, что по крайней мере некоторые из выдвинутых против вас обвинений верны, судья затем спросит вас, боитесь ли вы вернуться в свою страну. Очень важно объяснить судье, что вы боитесь возвращаться домой. Если вы этого не скажете, возможно, вы не сможете подать заявление о предоставлении убежища, приостановлении депортации или CAT.

Судья будет задавать вопросы, чтобы убедиться, что вы соответствуете требованиям для подачи заявления о предоставлении убежища, приостановления депортации или CAT. Если судья согласится с тем, что вы можете подать заявление, вы заполните форму под названием I-589, Заявление о предоставлении убежища и приостановлении депортации.

Вы будете использовать ту же форму для подачи заявления о предоставлении убежища, приостановлении депортации или приостановлении депортации в соответствии с Конвенцией против пыток. Вы можете подать это заявление, если вы физически находитесь в Соединенных Штатах и не являетесь гражданином США.

Помните, только потому, что судья говорит, что вы можете подать заявление, это не означает, что вы выиграли дело! Это означает, что судья считает, что вы выполнили основные требования. У вас есть шанс показать судье, что вам будет причинен вред, если вы вернетесь домой.

## IX. Чего ожидать в суде и как подать заявление о предоставлении убежища? (продолжение)

Вы заполните и подадите заявление. Перед последним слушанием вы должны «подать» заявление о предоставлении убежища, приостановлении депортации и Конвенции против пыток.

Существуют различные способы подачи заявки в зависимости от ваших обстоятельств:

- **Вариант 1:** На судебном заседании. Если вы заполнили форму до слушания, вы можете передать судье свое заявление на этом заседании. Когда вы заполните заявление, сделайте 2 дополнительные копии. Возьмите их с собой в суд. Оригинал отправляется к судье. Другая копия будет отправлена в прокуратуру. Вы сохраните копию для себя. \*Помните, что вам необходимо подать заявление в течение одного года после вашего прибытия в Соединенные Штаты, поэтому, если ваше слушание состоится после истечения этого годового срока, вам не следует откладывать подачу заявления до этого момента. Вы должны подать заявление одним из других способов, перечисленных ниже. Если вы находитесь в иммиграционной тюрьме, скорее всего, вы будете подавать заявление именно таким способом.
- **Вариант 2:** по почте. Вы можете отправить свое заявление в иммиграционный суд по почте, а копию — государственному прокурору (не забудьте также сохранить копию для себя). Используйте USPS Priority Mail или Fedex, чтобы вы могли получить номер для отслеживания, чтобы убедиться, что заявление доставлено. Поместите лист бумаги с вашим именем и номером А с верху вашего заявления, как обложку. А в конце добавьте “certificate of service” (справку о вручении), как самую последнюю страницу в заявлении. Вы можете увидеть пример справки о вручении/certificate of service в конце этого пакета. Затем положите пакет заявления I-589 в два отдельных конверта.
  - На конверте с оригиналом напишите адрес иммиграционного суда (адрес вашего суда вы найдете здесь: <https://www.justice.gov/eoir/eoir-immigration-court-listing>).
  - На копии напишите адрес государственного прокурора, ведущего ваше дело, (этот адрес можно найти на странице <https://www.ice.gov/contact/field-offices?office=12>).
- **Вариант 3:** Личное посещение. Вы можете подать заявление лично в «окне подачи» в суде. Тем не менее, вам следует заранее позвонить в суд, чтобы убедиться, что они открыты. Вы должны принести свою собственную копию и попросить секретаря суда поставить на ней печать, чтобы у вас было доказательство того, что вы подали заявление.

Независимо от того, каким способом вы подаете свое заявление, вы также должны точно так же предоставить точную копию государственному прокурору и приложить «справку о вручении» (находится в конце этого пакета). Например, если вы отправляете заявление в суд по почте, вы также должны отправить его точную копию государственному прокурору. Вы можете найти адреса государственных поверенных здесь: <https://www.ice.gov/contact/field-offices?state=All&office=12&keyword=>. Если вы подаете заявление лично, вы должны иметь возможность отправить копию государственному прокурору в той же поездке, поскольку они обычно находятся на другом этаже в том же здании, что и суд. Если вы не можете оставить копию государственному прокурору в здании суда, вам необходимо отправить ему копию по почте.

Далее, сдайте отпечатки пальцев. После того, как вы успешно подали свое заявление в суд и передали точную копию государственному прокурору, вы должны следовать приведенным ниже инструкциям, чтобы снять отпечатки пальцев в рамках необходимой проверки биографических данных. Если вы в настоящее время находитесь в иммиграционной тюрьме, правительство соберет ваши отпечатки пальцев, и вам не нужно следовать этой процедуре. Но если вы никогда не находились в иммиграционной тюрьме или вас освободили, вам следует:

## IX. Чего ожидать в суде и как подать заявление о предоставлении убежища? (продолжение)

- Сделайте копию первых трех страниц формы I-589 (убедитесь, что ваш почтовый адрес в форме все еще правильный)
- Распечатайте копию этих инструкций: <https://www.uscis.gov/sites/default/files/document/legal-docs/Pre%20Order%20Instructions%20EOIR.pdf>
- Отправьте вышеуказанные три страницы и инструкции по адресу:

USCIS Nebraska Service Center  
Defensive Asylum Application with Immigration Court  
P.O. Box 87589  
Lincoln, NE 68501-7589

Обычно за 15 дней до окончательного слушания вы представляете все свои дополнительные доказательства. Раздел XI содержит подробную информацию о том, как собирать и предоставлять дополнительные доказательства.

**Важно, чтобы вы полностью заполнили заявление, чтобы судья мог принять его и назначить окончательное слушание. В следующем разделе мы предоставили подробное руководство по заполнению этой формы.**

Выше описано, как подать заявление о предоставлении убежища в иммиграционный суд. Однако иногда заявителю не разрешается подать заявление в иммиграционный суд (который иногда называют «EOIR»). В этом случае заявителю следует подать заявление в государственное агентство «USCIS». Чтобы проверить, нужно ли вам подавать заявление в USCIS, вы можете перейти в раздел «Куда подать заявление» (“Where to File”) на этой веб-странице: <https://www.uscis.gov/i-589>.

Помните, что если ICE выдало вам уведомление о явке в суд (Notice to Appear) или уведомление о слушании (Hearing Notice), в котором указаны дата и место суда, вам следует обязательно явиться в суд в этот день. Аналогично, если вы зайдете на веб-сайт автоматизированной информации о делах EOIR и обнаружите, что у вас назначена дата суда, вам следует обязательно пойти в суд в этот день.

## Х. Подача заявления о предоставлении убежища по форме I-589.

Как указано выше, вам необходимо подать заявление о предоставлении убежища по форме I-589.

Судья может дать вам копию заявления, или вы можете найти самую последнюю версию формы I-589 на странице <https://www.uscis.gov/i-589>.

Мы включили в это руководство несколько советов по заполнению основных частей заявления по форме I-589, однако помните, что мы не обсуждаем абсолютно все вопросы. Подробные инструкции по заполнению формы I-589 можно найти здесь: [Form I-589, Application for Asylum and for Withholding of Removal \(uscis.gov\)](https://www.uscis.gov/i-589). Вы должны точно следовать инструкциям и ответить на каждый вопрос, иначе ваше заявление может быть отклонено. Если вы не можете читать по-английски, найдите владеющего английским языком человека, который прочитает и объяснит вам все инструкции. Обратите внимание, что после публикации этого руководства форма могла измениться. Внимательно ознакомьтесь с последней версией формы и инструкциями.

Прежде, чем начать:

- Для заполнения формы нужно использовать ручку с черными чернилами, компьютер или печатную машинку. Карандаш использовать нельзя.
- Ответы должны быть представлены на английском языке. Если ответы будут на другом языке, заявление не будет принято.
- Необходимо ответить на все вопросы. Если вы не знаете, как ответить на вопрос, не беспокойтесь. Напишите столько, сколько сможете. Если вы не знаете ответ, напишите unknown (неизвестно). Если вопрос к вам не относится, напишите not applicable (не относится) или none (нету).
- Если вам не хватает места, чтобы полностью ответить на какой-либо вопрос, вы можете продолжить в Приложении В (Supplement B), которое находится в конце формы I-589. Для каждого заполняемого Приложения В вы должны указать свое имя, фамилию, дату, поставить подпись и написать сверху формы конкретный вопрос, на который вы отвечаете. Если вы забудете сделать это, ваше заявление может быть отклонено. Вы можете распечатать дополнительные копии Приложения В, если вам потребуется больше места.

## Х. Подача заявления о предоставлении убежища по форме I-589.

(продолжение)

### Советы по заполнению формы I-589 «Заявление о предоставлении убежища и приостановлении депортации».

- Обратите внимание на возможность «приостановления депортации согласно Конвенции против пыток», которая приводится на первой странице. Многие из тех, кто подает заявление о предоставлении убежища, также имеют право воспользоваться Конвенцией против пыток (CAT), если имеется превышающая 50 процентов вероятность того, что государство подвергнет вас пыткам или убьет вас в случае возвращения на родину. Дополнительная информация по CAT приведена в разделе XIV ниже. Если вы считаете, что эти условия к вам применимы, обязательно поставьте отметку вверху первой странице в поле с надписью Check this box if you also want to apply for withholding of removal under the Convention Against Torture («Поставьте отметку в этом поле, если вы также хотите подать заявление о приостановлении депортации согласно Конвенции против пыток»).

### Часть A.I. Информация о вас

- Вопросы 8 и 9. Адрес проживания и почтовый адрес в США: укажите адрес, где вы живете в настоящее время. Если вы не можете получать почту на этот адрес, вы должны все равно указать адрес проживания, но в поле Mailing address (почтовый адрес) вы можете указать другой адрес, на который вы можете свободно получать почту.

8. Residence in the U.S. (where you physically reside)			
Street Number and Name		Apt. Number	
City	State	Zip Code	Telephone Number ( )
9. Mailing Address in the U.S. (if different than the address in line number 8)			
In Case Of (if applicable):			Telephone Number ( )
Street Number and Name		Apt. Number	
City	State	Zip Code	

- Вопрос 14. Гражданство: термины nationality и citizenship (национальная принадлежность и гражданство) обычно являются взаимозаменяемыми, но, если в вашем случае это не так, вы должны четко указать это в заявлении.

14. Present Nationality (Citizenship)	15. Nationality at Birth	16. Race, Ethnic, or
---------------------------------------	--------------------------	----------------------

- Вопрос 15. Гражданство при рождении: если вы сменили страну жительства и получили другое гражданство, ваше гражданство при рождении может отличаться от вашего гражданства на настоящее время.
- Вопрос 16. Расовая, этническая или племенная группа: принадлежите ли вы к какой-либо культурной группе в своей родной стране? Например, жители Ирана могут быть ассирийцами, а жители Гватемалы принадлежать к народу Киче.
- Вопрос 17. Религия: исповедуете ли вы какую-либо веру? Если да, напишите это здесь. В ответе на этот вопрос необходимо указать основную религиозную принадлежность (иудаизм, христианство, буддизм, ислам и т.д.) и конкретное течение этой религии, к которому вы принадлежите (например, православная или коптская церковь).
- Вопрос 18. В полях с «а» по «с» поставьте соответствующие отметки, которые применимы к вашей ситуации. (Этот вопрос относится к рассмотрению вашего дела в иммиграционном суде). Поставьте отметки в поле «b», в котором говорится, что вы сейчас находитесь в иммиграционном суде. Если вы когда-либо участвовали в процедурах депортации, отметьте и это поле (поле «с»).

18. Check the box, a through c, that applies: a. <input type="checkbox"/> I have never been in Immigration Court proceedings.
b. <input type="checkbox"/> I am now in Immigration Court proceedings. c. <input type="checkbox"/> I am not now in Immigration Court proceedings, but I have been in the past.

- Вопрос 19 (а-с). (Это вопрос о том, когда вы в последний раз покинули свою страну, и обо всех случаях вашего въезда в США). Если вы вошли в США без разрешения или незаконно, напишите no status (без статуса) и напишите not applicable (не относиться) там, где запрашивается «I-94 number» (номер I-94). Перечислите все другие случаи вашего въезда в США, даже когда вы совершали поездки в другие страны. Если вы не можете вспомнить точные даты, укажите approx. (приблизительно), чтобы сказать судье, что вы не уверены.

19. Complete 19 a through c.			
a. When did you last leave your country? (month/year) _____		b. What is your current I-94 Number, if any? _____	
c. List each entry into the U.S. beginning with your most recent entry. List date (month/year), place, and your status for each entry. (Attach additional sheets as needed.)			
Date _____	Place _____	Status _____	Date Status Expires _____
Date _____	Place _____	Status _____	
Date _____	Place _____	Status _____	

## Ж. Подача заявления о предоставлении убежища по форме I-589.

(продолжение)

- Вопросы 23-25 относятся к языкам, которыми вы владеете. Если вы говорите на определенном диалекте своего языка, укажите это. Отметку Yes (Да) в вопросе 24 следует ставить только в том случае, если вы на 100% уверены, что можете свободно говорить с судьей на английском языке.

### Часть А.II. Информация о супруге и детях

- Заполните эту часть, если вы состоите в браке или у вас есть дети.
- Если вам не хватает места, чтобы указать всех детей, используйте форму Supplement A (Приложения А) в конце формы I-589, чтобы указать всю необходимую информацию. Вы можете использовать несколько копий Приложения А, если вам нужно указать нескольких детей.

### Часть В. Информация о вашем заявлении

Это одна из самых важных частей вашего заявления. В этой части задаются конкретные вопросы, чтобы решить, имеете ли вы право на получение убежища, на приостановление депортации, или на приостановление депортации в соответствии с Конвенцией против пыток. Четко опишите все, что с вами происходило.

Прежде чем заполнять эту часть, ознакомьтесь со всеми материалами выше о важных аспектах дел, связанных с ЛГБТИ/В. Это поможет вам решить, какую важную информацию целесообразно указать в ваших ответах.

Также, вы можете написать свою историю отдельно в качестве декларации. Если вы подаете декларацию как часть вашего дела, ответьте на вопросы в разделах «В» и «С» формы I-589 кратко, а затем напишите Please see declaration for more information («См. дополнительную информацию в декларации»), чтобы судья знал, что ваша история полностью содержится в декларации. Если вы не помните какие-либо детали, используйте выражения типа «насколько я помню...» или «это произошло примерно...».

**ПОМНИТЕ, ЧТО ВЫ ДОЛЖНЫ ГОВОРИТЬ ПРАВДУ И РАССКАЗАТЬ СВОЮ ИСТОРИЮ. НИЖЕ МЫ ПРИВОДИМ НЕСКОЛЬКО ПРИМЕРОВ ТОГО, ЧТО МОЖЕТ НАПИСАТЬ ЗАЯВИТЕЛЬ. НЕ КОПИРУЙТЕ ИНФОРМАЦИЮ И ПРИМЕРЫ, ВЗЯТЫЕ У НАС ИЛИ У КОГО-ЛИБО ЕЩЕ. В ЭТОМ СЛУЧАЕ ВАШЕ ЗАЯВЛЕНИЕ БУДЕТ ОТКЛОНЕНО. ОБЯЗАТЕЛЬНО РАССКАЖИТЕ СВОЮ ИСТОРИЮ.**

- Вопрос 1. Здесь вы ставите отметку, соответствующую причине подачи заявления о предоставлении убежища. Очень важно поставить отметки во всех полях, которые к вам относятся. Помните, что большинство заявлений о предоставлении убежища от людей, относящихся к ЛГБТИ/В, основаны на принадлежности к определенной социальной группе, так что обязательно поставьте отметку в поле membership in a particular social group («принадлежность к определенной социальной группе»), если это к вам применимо. Многие из тех, кто подает заявление о предоставлении убежища, также имеют право воспользоваться Конвенцией против пыток (CAT), если имеется превышающая 50 процентов вероятность того, что государство подвергнет вас пыткам или убьет вас в случае возвращения на родину. Дополнительная информация по CAT приведена в разделе XIV ниже. Отметку в поле Torture Convention («Конвенция против пыток») следует ставить только в случае, если вы считаете, что подпадаете под действие этой конвенции.
- Вопрос 1А. Сталкивались ли вы, члены вашей семьи, близкие друзья или коллеги в прошлом со случаями причинения вреда, жестокого обращения или угроз со стороны кого-либо? Здесь вы описываете любой вред, который был вам причинен, или преследования, которым вы подвергались в связи с принадлежностью к ЛГБТИ/В или в связи с тем, что люди считали, что вы принадлежите к ЛГБТИ/В (например, побои, угрозы физической расправы, сексуальное насилие и т. д.). Обязательно укажите следующую информацию: 1) что произошло; 2) когда был причинен вред, имело место жестокое обращение или угрозы; 3) кто был источником причиненного вреда, несправедливого обращения или угроз; 4) почему, по вашему мнению, вам был причинен вред, вы подверглись жестокому обращению или стали объектом угроз. Помните, что для получения убежища вы должны продемонстрировать, что причиненный вред был связан с вашей принадлежностью к ЛГБТИ/В. Соответственно, вы должны это указать, отвечая на вопрос о причинах угроз или причиненного вреда. Например, заявитель может написать следующее:

Я лесбиянка, и я подвергалась избиениям, жестокому обращению, изнасилованиям и мучениям от рук моей семьи, членов общества и полиции по причине моей сексуальной ориентации. В одном случае, примерно в

## Ж. Подача заявления о предоставлении убежища по форме I-589.

(продолжение)

мае 2019 года, меня изнасиловала группа мужчин, потому что я лесбиянка, хотя я пыталась скрыть свою сексуальную ориентацию. Они напали на меня, когда я выходила из квартиры моей девушки. Я думаю, что они сочли меня лесбиянкой из-за моих манер, того как я одеваюсь, а также потому что я часто ночую у моей девушки. Они затащили меня в другую квартиру, находящуюся в жилом комплексе моей девушки, и изнасиловали, выкрикивая гомофобские оскорбления. Я пыталась сообщить об этом в полицию, но полиция ничего не сделала, чтобы помочь мне. На самом деле полицейские также жестоко обращались со мной, заявив, что я получила по заслугам. Более подробное описание содержится в моей декларации.

Вы также должны указать здесь информацию о ваших знакомых, которым был причинен вред по причине их принадлежности к ЛГБТИ/В. Например, если ваш партнер или друг/подруга были избиты или убиты по причине их принадлежности к ЛГБТИ/В, вам следует описать это в заявлении.

- Вопрос 1В. Расскажите, почему вы боитесь вернуться в свою страну. Заявители, относящиеся к категории ЛГБТИ/В, должны написать здесь, чего конкретно они боятся, что может с ними произойти в будущем на родине из-за их принадлежности к ЛГБТИ/В. Например, заявитель может написать следующее:

Я боюсь, что родственники, посторонние люди и даже полицейские нападут на меня, будут бить, мучить или даже убьют меня, если я вернусь на Ямайку. Мне уже причиняли вред в прошлом из-за моей сексуальной ориентации, хотя я скрывал ее, а сейчас я уже несколько лет открыто живу как гей в США. Местные выходцы из Ямайки знают, что я гей, так что я боюсь, что это теперь известно и у меня на родине. Когда мои братья услышали от кого-то из США, что я гей, они прислали мне текстовые сообщения, где угрожали убить меня, если я вернусь. Я боюсь, что они или другие люди осуществят эти угрозы, и что полиция ничего не сделает, чтобы остановить их.

- Вопрос 2. Аресты в родной стране. Перечислите все случаи ваших арестов полицией, в том числе связанные с злоупотреблением или домогательством в ваш адрес со стороны полицейских. Если аресты были связаны с злоупотреблением или домогательством в ваш адрес со стороны полиции, объясните это здесь или в своей декларации.
- Вопрос 4. Страх пыток. Укажите, чего именно вы боитесь, и что случится с вами, если вы вернетесь в свою родную страну. Например, заявитель может написать следующее:

Я боюсь, что мои родственники, члены местной общины, полицейские и другие государственные служащие будут держать меня в заключении, избивать, унижать, насиловать, пытать или даже убьют меня из-за моей гендерной идентичности. Полиция уже арестовывала меня, потому что я человек трансгендер. Они часто хватают людей трансгендеров и незаконно сажают их по ложным обвинениям. Полицейские в участке сильно избили меня и угрожали изнасиловать. Кроме того, когда меня избивала толпа трансфобов, присутствовавшие при этом полицейские просто смотрели и смеялись

### Часть С.

- Вопрос 5. Вы должны подать заявление о предоставлении убежища в течение 1 года с момента последнего въезда в Соединенные Штаты. Однако, если вы пропустили этот срок по уважительной причине, вы можете попытаться объяснить, что в данном случае должно действовать исключение из этого правила. Например, это возможно, если вы недавно перестали скрывать свою принадлежность к ЛГБТИ, узнали о своем ВИЧ-положительном статусе или условия в вашей родной стране в последнее время существенно ухудшились. Если у вас были серьезные медицинские или психические проблемы (например, посттравматическое стрессовое расстройство), это может являться причиной, по которой вы не смогли подать заявление в течение года. Другими факторами могут быть наличие у вас в прошлом законного статуса или несовершеннолетний возраст (до 18 лет). У многих людей бывает несколько причин для задержки с подачей заявления. Вы должны указать все эти причины. Помните, что даже если у вас была уважительная причина или причины для задержки подачи заявления, вы должны подать заявление по форме I-589 в «разумные» сроки после возникновения обстоятельств, вызвавших задержку. Определение «разумных» сроков зависит от обстоятельств вашего дела, но обычно это очень короткий промежуток времени.

Учтите, что одногодичный срок подачи заявления соблюдается очень строго, поэтому вы должны приложить все усилия, чтобы подать заявление вовремя, и ваше заявление может быть отклонено в случае несоблюдения срока подачи, если в отношении него не будет применено исключение.

## Ж. Подача заявления о предоставлении убежища по форме I-589.

(продолжение)

### Часть D. Подпись

- Здесь вы подписываете заявление и подтверждаете, что все написанное вами является правдой и соответствует действительности. Помните, что, если вы заведомо сообщили в заявлении ложную информацию, вы не будете иметь права ни на какие средства правовой защиты от депортации.
- Проверьте заявление и убедитесь, что оно оформлено полностью.
- Вам также необходимо будет приложить документы, удостоверяющие личность, к вашему заявлению, такие как паспорта. Это объясняется более подробно в инструкциях к форме I-589.

### Часть E. Декларация лица, составившего форму, если это лицо не является заявителем, супругом/супругой, родителем или ребенком.

- Эта часть заполняется, только если вам кто-то помогал составить заявление.

### Часть G. Заполняется на слушании иммиграционного суда, если применимо.

- Эта часть заполняется в присутствии иммиграционного судьи.

Когда вы заполните заявление, сделайте 2 дополнительные копии, и вы готовы к подаче этого заявления! Помните из раздела IX выше — есть разные способы «подать» ваше заявление в зависимости от ваших обстоятельств: 1) на судебном заседании, 2) по почте или 3) лично. Подробнее о том, как подавать документы, см. в разделе IX выше.

Не забудьте выполнить действия, описанные в разделе IX, чтобы записаться на сдачу биометрических данных (отпечатков пальцев)!

После подачи заявления, судья назначит вам дату окончательного слушания. Это может произойти очень быстро (особенно если вы находитесь в иммиграционной тюрьме) или слушание может не состояться в течение нескольких лет. Вам нужно быть готовым, поэтому вам следует немедленно начать сбор доказательств на случай, если ваше слушание будет назначено на ближайшее время. Это слушание будет вашей возможностью представить свое дело судье. Перед слушанием вы должны представить любые дополнительные доказательства, которые у вас есть по вашему делу. В следующем разделе описываются возможные доказательства, которые вы можете включить.

# XI. Доказательства в делах о предоставлении убежища для ЛГБТИ/В

Чтобы получить убежище, вы должны будете предоставить доказательства, подтверждающие вашу историю. Первым важным шагом заполнить форму заявления формы I-589 «Заявление о предоставлении убежища и приостановлении депортации» (далее «форма I-589»), как уже подробно обсуждалось в разделе X выше.

Кроме того, вы должны будете представить другие доказательства, подтверждающие ваши основания для заявления о предоставлении убежища, т. е. документы и свидетельства, показывающие, что ваши утверждения в форме I-589 являются достоверными. Ниже перечислены некоторые свидетельства, которые вы должны представить.

**Декларация.** Декларация — это ваша история, изложенная в письменной форме. В ней вы должны объяснить иммиграционному судье, что вы относитесь к категории ЛГБТИ/В, и описать причины, по которым вы боитесь вернуться в свою страну. Декларация должна содержать указанные ниже аспекты.

**Правда.** Самое главное — указывать в декларации только правду. Если вы укажете недостоверную информацию в своем заявлении, иммиграционный судья скорее всего это выяснит и отклонит ваше заявление. Если вы не помните какие-либо детали, используйте выражения типа «насколько я помню...» или «это произошло примерно...».

**Причины,** по которым ваше заявление на предоставление «убежища», «приостановлении депортации» или «САТ» должно быть удовлетворено. Ваша задача — объяснить иммиграционному судье, почему вы боитесь возвращаться в свою родную страну, и почему иммиграционный судья должен удовлетворить ваше заявление на предоставление убежища, приостановлении депортации или, САТ. Подумайте о требованиях, относящихся к вашему делу, прежде чем начинать составлять декларацию!

Помимо общих требований к доказательствам, относящихся ко всем заявителям, заявители со статусом ЛГБТИ/В также должны доказать иммиграционному судье, что они имеют принадлежность к ЛГБТИ/В, и что причиненный им вред (или вред, которого они боятся в будущем) связан с их принадлежностью к ЛГБТИ/В. Ниже перечислены виды информации, которые вы должны указать в своей декларации.

- Информация о вашем детстве и подростковом возрасте. Вы должны рассказать о том, как с вами обращались в детском и подростковом возрасте члены вашей семьи, другие дети, учителя, религиозные лидеры или государственные служащие, которые считали, что вы, возможно, принадлежите к ЛГБТИ/В. Если вы сталкивались с проблемами или вам был причинен вред в связи с тем, что вы относитесь к ЛГБТИ/В, или если люди так думали, опишите эти проблемы. Расскажите максимально подробно о том, кто вас обижал, что они делали, когда и где это происходило, и по каким причинам, по вашему мнению, они это делали. Вы также должны описать как повлиял на вас причиненный вред. Хотя в детском или даже подростковом возрасте вы могли и не знать о своей сексуальной ориентации или гендерной идентичности, возможно, вы уже чувствовали себя «другим» или предпочитали компанию или занятия противоположного пола. Дети ЛГБТИ иногда становятся объектом сексуальных домогательств и насилия из-за инкриминируемой им принадлежности к ЛГБТИ. Если с вами это происходило, обязательно объясните это в своей декларации.
- Когда вы осознали, что относитесь к ЛГБТИ? Вы должны описать, как и когда вы осознали свою сексуальную ориентацию или гендерную идентичность. Какую реакцию это вызвало у вас, у других людей и почему? Какие изменения вы внесли в свою жизнь из-за того, что поняли и осознали это? Если ваше представление о вашей сексуальной ориентации и/или гендерной идентичности изменилось с течением времени, вы должны объяснить это в своей декларации. Например, идентификация некоторых трансгендерных женщин может быть изначально как мужчина-гей.

## XI. Доказательства в делах о предоставлении убежища для ЛГБТИ/В (продолжение)

- Информация о ваших романтических отношениях. Вы должны указать информацию и подробные сведения о ваших прошлых и настоящих романтических отношениях, в том числе подробности о том, как вы познакомились, и о ваших чувствах к партнерам. Очень важно включить эту информацию, потому что она показывает, что принадлежность к ЛГБТИ является важной частью вашей жизни. Даже если вам стыдно или неудобно говорить иммиграционному судье о своих романтических чувствах, вам необходимо это сделать открыто и честно, чтобы судья удовлетворил ваше заявление на основании вашей сексуальной ориентации или гендерной идентичности. Вам нет необходимости описывать половые акты или показывать свои фотографии в сексуальных ситуациях, чтобы доказать судье, что вы относитесь к ЛГБТИ. Если судья задаст вас вопрос о конкретных половых актах, попросите позвать его руководителя, потому что это неправомерный вопрос. Тем не менее, вы должны предоставить информацию о ваших отношениях, и почему они были важны для вас.
- Информация о взрослой жизни. Вы должны указать информацию о том, как с вами обращались во взрослом возрасте члены вашей семьи, другие люди, религиозные деятели и представители власти, в том числе полицейские и военные, в связи с вашей принадлежностью к ЛГБТИ/В. Если вы сталкивались с проблемами или вам был причинен вред, опишите эти проблемы и укажите следующее: кто причинил вам вред, что они сделали, где и когда это произошло, и почему, по вашему мнению, люди причиняли вам вред. Вы также должны описать как повлиял на вас причиненный вред. Вы должны указать любой вред, который был вам причинен непосредственно государством (полицейскими, военными, другими представителями органов власти) в связи с вашим статусом ЛГБТИ/В. Кроме того, вы должны указать любой вред, который был вам причинен членами семьи или общества, включая насилие, сексуальные нападения или угрозы, увольнения, оскорбления или отказ в медицинском обслуживании из-за вашего статуса ЛГБТИ/В.
- Ваш статус ВИЧ/СПИД. Если вы являетесь ВИЧ-положительным лицом и указываете это в своем заявлении, вы должны объяснить судье, когда и как вы узнали о своей ВИЧ-инфекции и с какой дискриминацией вы столкнулись в связи с вашим состоянием/болезнью (например, отказ в трудоустройстве или в оказании медицинских услуг). Если люди в вашей стране считают, что вы относитесь к ЛГБТИ по причине ВИЧ, и вы столкнулись с преследованиями или испытываете страх преследований в связи с этим «инкриминируемым» статусом ЛГБТИ, также обязательно укажите это в своей декларации.
- Сообщали ли вы о преследованиях или издевательствах в полицию? Вы должны объяснить судье, сообщали ли вы в полицию о любых происшествиях, в результате которых вам был причинен вред в связи с вашим статусом ЛГБТИ/В, и о том, что полиция предприняла в связи с этим. Если полиция отказала вам в помощи или обращалась с вами ненадлежащим образом в связи с вашим статусом ЛГБТИ/В, обязательно укажите эту информацию. Если вы не обращались в полицию по причине страха, связанного с вашей принадлежностью к ЛГБТИ/В, или считали, что полиция не будет вам помогать, подробно объясните, почему вы так считали.

Приведите как можно больше подробной информации. Иммиграционный судья должен понять, чего вы боитесь. Старайтесь использовать описательные термины. Иммиграционный судья ничего не знает о вас, и, скорее всего, никогда не был в вашей стране. Когда вы описываете важное событие вашей жизни, например, время, когда вы испытывали страх, подвергались угрозам, задержанию, пыткам или вам был причинен какой-то вред, постарайтесь привести достаточно деталей, чтобы иммиграционный судья мог почувствовать, увидеть и услышать то, что чувствовали, видели и слышали вы.

### Как должна выглядеть ваша декларация?

- Вы можете написать свою декларацию от руки или напечатать ее на компьютере и распечатать бумажную копию. Декларация должна быть достаточно объемной, чтобы в нее вошла вся важная информация о вашем деле.
- Если вы используете чистые листы бумаги, вы должны указать свое имя, фамилию и регистрационный номер иностранца (alien number) на каждой странице декларации. Также, напишите Declaration (Декларация) вверх. Поставить подпись на последней странице.
- По возможности заверьте свою декларацию у нотариуса. Также полезно пронумеровать страницы декларации. Как и все остальные ваши доказательства, ваша декларация должна быть на английском языке или иметь перевод на английский язык. Подробнее об этом ниже.

Ваша декларация также может быть очень полезной, если, например, вы очень нервничаете, когда идете в суд, и вам сложно вспомнить, что вы хотите сказать судье. Иногда в суде судья может прервать вас, когда вы говорите, или вам может показаться, что у вас нет возможности все объяснить. Письменная декларация — это ваш шанс сказать все, не прерывая вас.

## XI. Доказательства в делах о предоставлении убежища для ЛГБТИ/В (продолжение)

Однако помните, что если вы подадите декларацию в суд, то судья все равно попросит вас дать показания и сравнит ваши показания с вашей декларацией. Судья может подумать, что различия между вашей декларацией и вашими показаниями предполагают, что вам нельзя верить, и по этой причине может отклонить ваше дело.

**Подтверждающие документы.** Очень важно собрать дополнительные свидетельства, чтобы показать иммиграционному судье истинность ваших утверждений в заявлении и декларации. Обстоятельства дела каждого заявителя на получение убежища отличаются, поэтому состав необходимых вам доказательств зависит от вашей конкретной ситуации. Например, вы можете приложить указанные ниже документы.

- Письма или заявления ваших нынешних и/или бывших романтических партнеров, которые могут подтвердить ваши утверждения. Эти письма должны содержать информацию о ваших отношениях, а также другую информацию о причиненном вам вреде или вреде, которого вы боитесь в будущем. Если вы не можете получить такие письма от людей, которых вы указываете в своей декларации, вы должны будете объяснить, почему вы не можете получить письма от этих людей.
- Другие письма или заявления других людей, которые могут подтвердить ваши утверждения о том, почему вы боитесь вернуться в свою страну. Возможно, кто-то из друзей или членов семьи видел, как вам угрожали или избивали вас? Если такое произошло, то письмо от этого человека может помочь вам подтвердить ваше заявление.
- Возможно вы идентифицируете себя как ЛГБТИ, но у вас не было однополых отношений. Это гораздо более распространенная ситуация, чем вы, возможно, думаете. Многие люди из стран, где существует опасность для представителей ЛГБТИ, боятся вступать в отношения, которые могут вызвать подозрение в их сексуальной ориентации. Вы можете доказать свою сексуальную ориентацию другим способом, например, с помощью заявления или письма любого человека, который знает о вашей сексуальной ориентации. Это может быть друг, коллега, врач или другой человек, с которым вы поделились этой информацией.
- Страницы в социальных сетях и на сайтах знакомств, показывающие, что вы относитесь к ЛГБТИ.
- Фотографии вашего участия в мероприятиях ЛГБТИ, документы или фотографии, демонстрирующие ваше членство в организациях ЛГБТИ.
- Заявления в полицию, если вы сообщали о происшествии в полицию. Если вы не можете получить копию заявления в полицию, вы должны объяснить иммиграционному судье, почему это невозможно.
- Выписки из медицинской карты (если вы получили травмы и проходили лечение в больнице или поликлинике, или если вы являетесь ВИЧ-положительным и подаете заявление на этом основании). Если вы не можете получить выписку из медицинской карты, вы должны объяснить иммиграционному судье, почему это невозможно.
- Врачебные записи или результаты психологического обследования из иммиграционной тюрьмы или других мест, которые могут помочь вам подтвердить ваше заявление. Например, если вы подверглись изнасилованию в связи с тем, что являетесь человеком трансгендером, и рассказали об этом психотерапевту, когда вы были в иммиграционной тюрьме, вы можете приложить к заявлению записи психотерапевта.
- Фотографии, помогающие подтвердить вашу историю (например, фотографии, где вы сняты вместе с людьми, которые были убиты, или фотографии, подтверждающие ваше участие в группах или мероприятиях, где вы подвергались опасности). Помните, что вам необходимо будет доказать, кем являются изображенные на фотографии люди.
- Газетные статьи о проблемах, из-за которых вы боитесь вернуться на родину, или событиях, которые произошли с вами или людьми, которых вы знаете.
- Условия в стране. Отчеты национальных и международных правозащитных и государственных организаций (например, «Хьюман райтс вотч» (Human Rights Watch) и «Международная амнистия» (Amnesty International)), подтверждающие сугубо неблагоприятные условия для людей со статусом ЛГБТИ/В в вашей стране. Такие отчеты, а также новостные статьи часто называются описанием «условий в стране».

## XI. Доказательства в делах о предоставлении убежища для ЛГБТИ/В (продолжение)

Организация Immigration Equality имеет много докладов условий страны, которые вы можете использовать на веб-сайте здесь: <https://immigrationequality.org/legal/legal-help/resources/country-conditions-index/>.

Вашей семье потребуется время, чтобы найти и отправить вам по почте многие документы. Попросите надежного члена семьи или друга помочь вам собрать эти документы.

Все документы должны быть представлены на английском языке. Если вы получите документы на иностранном языке, вы должны перевести их (или попросить кого-то перевести их для вас). Приложите перевод к оригиналу документа и приложите подписанную копию «удостоверения перевода» (“Certificate of Translation”), которая приведена в конце настоящего руководства.

**Организируйте и подайте свои документы.** Когда вы соберете все свои документы, следуйте этим советам по их организации и подаче:

- Составьте список всего, что у вас есть, а затем положите этот список сверху.
- Прикрепите подписанную и датированную копию “Certificate of Service” (находится в конце этого пакета) на последней странице всех ваших доказательств.
- Затем сделайте две копии всех ваших доказательств (точно так же, как вы сделали ранее для вашего заявления о предоставлении убежища, что обсуждалось в разделе IX). Оригинал будет передан судье, копия - государственному прокурору, а копию вы оставите себе. Вы должны убедиться, что вы доставили доказательства судье и государственному прокурору, чтобы они получили их как минимум за 15 дней до вашего окончательного слушания. Помните, что вы можете представить свои доказательства в суд и государственному прокурору несколькими способами – вернитесь к разделу IX, чтобы напомнить об этих вариантах.
- Положите сверху лист бумаги со своим именем и номером А. Затем положите пакеты в конверты. На конверте с оригиналом напишите адрес иммиграционного суда. На конверте с копией напишите адрес государственного прокурора. Вы можете найти адрес государственного прокурора, ведущего ваше дело, по адресу <https://www.ice.gov/contact/field-offices?office=12>.
- Затем вы должны отправить эти конверты с помощью USPS Priority Mail или Fedex, чтобы вы могли получить номер для отслеживания, чтобы убедиться, что они доставлены. Помните, что ваши материалы должны поступить в иммиграционный суд как минимум за 15 дней до окончательного суда.

## XII. Свидетельские показания на вашем индивидуальном судебном слушании

На заключительном слушании по вопросу предоставления убежища у вас будет возможность рассказать иммиграционному судье, почему вы боитесь вернуться на родину. Важно попрактиковаться в даче показаний за несколько недель до слушания, чтобы вы чувствовали себя комфортно и не забывали рассказывать судье о наиболее важных частях вашего дела.

Совершенно нормально, если вы будете нервничать или бояться, рассказывая о своем деле иммиграционному судье, особенно если вы будете говорить о страшных событиях, которые случились или могут случиться с вами. Ниже приведены некоторые полезные советы, которые помогут вам подготовиться к заключительному слушанию в иммиграционном суде.

### Подготовьтесь давать показания

- Подумайте о примерах, показывающих, чего вы боитесь в своей стране. Например, подумайте о случаях, когда вам был причинен вред в связи с вашей принадлежностью к ЛГБТИ/В, а также о конкретных причинах, почему вам может быть причинен вред или вы можете стать объектом преследований в случае, если вас отправят на родину. Запишите эти примеры на листке бумаги, чтобы упорядочить свои мысли и ничего не забыть. Однако не берите этот листок бумаги с собой на слушания.
- Потренируйтесь излагать свою историю. Очень важно до судебного заседания потренироваться рассказывать свою историю, чтобы чувствовать себя во время судебного заседания свободно и не забыть рассказать судье о наиболее важных аспектах вашего дела. Не говорите просто: «Я думаю, что кто-то меня обидит» или «Я не хочу возвращаться». Это не очень полезно, так как почти все, кто обращается с просьбой о предоставлении убежища, чувствуют себя подобным образом. Подумайте о конкретных причинах, по которым вам был или будет причинен вред в вашей родной стране в связи с вашей принадлежностью к ЛГБТИ/В. Объясните эти причины иммиграционному судье.
- Начните собирать подтверждающие документы заранее, чтобы представить их на рассмотрении вашего дела. Предоставьте иммиграционному судье как можно больше доказательств, которые можно учесть при рассмотрении дела. Используйте раздел XI этого руководства, чтобы определить, какие виды подтверждающих документов вам целесообразно представить, и начните собирать их как можно скорее.

### Говорите от души!

- Иммиграционные судьи каждый день встречаются со множеством людей. Если вы будете говорить искренне, вы сможете таким образом выделить ваше рассказ среди остальных.
- Иногда бывает сложно говорить с незнакомым человеком о своем личном опыте, особенно если тема связана с вашей сексуальной ориентацией, гендерной идентичностью или статусом ВИЧ. Однако очень важно, чтобы иммиграционный судья узнал как можно больше информации о вашем деле, даже если вам страшно, стыдно или больно говорить об этом. Не беспокойтесь, если вы начнете нервничать или проявлять эмоции во время собеседования. Это происходит с большинством людей. Если вам потребуется сделать перерыв, просто скажите судье об этом.

### Говорите честно

- Ваша задача — рассказать судье о своей жизни. Не говорите неправду! Если вы будете говорить неправду, это приведет к еще более негативным последствиям. Обычно судьи и прокуроры понимают, когда им говорят неправду.

## XII. Свидетельские показания на вашем индивидуальном судебном слушании (продолжение)

### Превращайте отрицательное в положительное

- Если у вас в прошлом были проблемы, и судья спросит вас об этом, объясните, как вы преодолели эти трудности. Например, ходили ли вы на собрания АА (Анонимные Алкоголики)? Вы прошли курс реабилитации? Расскажите судье обо всем этом.

### Не принимайте все в штыки

- Признание своих ошибок, даже если ошибкой был въезд в США без надлежащих документов, может показать судье, что вы действительно сожалеете об этом. Это также покажет судье, что в будущем вы не повторите таких ошибок.

### Попросите членов вашей семьи, друзей или других свидетелей дать показания в суде.

- Ваша семья/друзья могут прийти и рассказать судье о причинах, по которым вам следует остаться в Соединенных Штатах. Если у вас есть романтический партнер, член семьи или друг, который считает, что вам причинят вред в вашей родной стране, или другой свидетель, поддерживающий ваше дело, попросите этого человека дать показания в суде. Убедитесь, что ваш свидетель рассказал судье, почему, по их мнению, вам могут причинить вред в вашей родной стране.
- Как и в случае с вашими показаниями, убедитесь, что ваш свидетель приводит судье очень конкретные примеры того, как и почему вам могут причинить вред в вашей родной стране. Помогите своему свидетелю попрактиковаться и подготовиться.

### Отвечайте на вопросы иммиграционного судьи.

- Судья может задать вам какие-то конкретные вопросы. Проявляйте уважение, когда судья разговаривает с вами. Обращайтесь к судье как «Ваша честь», «Мэм», «Сэр» или «судья».

# XIII. Важные аспекты дел о предоставлении убежища, связанных с ЛГБТИ

Существуют определенные важные факты, которые часто необходимо объяснять в делах о предоставлении убежища, связанных с ЛГБТИ/В.

Иммиграционные судьи, а также прокуроры часто стараются выявить эти факты и могут задавать вам связанные с ними вопросы, поэтому лучше обдумать эти сложные вопросы заранее, чтобы иметь возможность полностью разъяснить все обстоятельства.

Страх говорить о своей сексуальной ориентации или гендерной идентичности

Иногда соискатели убежища, относящиеся к ЛГБТИ, боятся говорить судье о своей идентичности ЛГБТИ. Некоторые люди стыдятся своей принадлежности к ЛГБТИ по причине того, как с ними обращались государственные служащие в их родной стране. Некоторые люди боятся, что у судьи сложится о них превратное мнение, потому что они относятся к ЛГБТИ. Принадлежность к ЛГБТИ — это нечто, чем можно гордиться, и вы заслуживаете вести такой образ жизни, при котором вы можете быть самим собой. Помните, что, если вы сможете доказать, что в вашей родной стране вам был причинен серьезный вред, или что вам будет причинен серьезный вред в будущем из-за вашей принадлежности к ЛГБТИ, США обязаны защитить вас.

Возможно, у вас было первоначальное собеседование с сотрудником иммиграционной службы сразу после въезда в США, где они спросили вас, почему вы приехали в США и боитесь ли вы вернуться в свою страну. Это называется *credible fear interview* («интервью на обоснованность страха преследований») и является первым шагом в процессе предоставления убежища. Некоторые просители убежища ЛГБТК боятся упоминать в ходе этого интервью о своей сексуальной ориентации или гендерной идентичности и, а также о том, что боитесь вернуться в свою страну. Если это относится к вам, вам нужно будет объяснить судье, почему вы не упомянули о своем ЛГБТК-статусе в первом разговоре. Например, если вы боялись сообщить об этом должностному лицу, потому что вы подверглись жестокому обращению со стороны должностных лиц в вашей родной стране из-за того, что вы гей, вы должны ясно сообщить об этом судье. Или, может быть, вам нужно было пройти собеседование в месте, где вас могли услышать другие, и вы боялись раскрыть свою личность. Подумайте о том, что произошло, что помешало вам объяснить вашу ситуацию.

Брак

А что если вы состояли или состоите в браке с лицом другого пола? Скажется ли это отрицательно на вашем заявлении? Ответ: возможно. Разумеется, для бисексуальных заявителей брак с партнером противоположного пола идеально соответствует сексуальной ориентации. Однако, возможно, вам будет необходимо напомнить об этом факте иммиграционному судье. Ниже приведен раздел по заявлениям от бисексуалов, содержащий более подробную информацию. Лицам, не являющимся бисексуалами, необходимо будет объяснить свой брак и быть готовыми честно говорить о нем с иммиграционным судьей.

Брак на родине

Иногда бывает, что человек вступил в брак у себя на родине с лицом противоположного пола по принуждению семьи. Возможно, они надеялись, что брак сработает и «излечит» вас от вашей сексуальной ориентации. Возможно, вы вступили в брак, потому что считали, что он послужит вам «прикрытием», в то время как вы продолжите поиск однополых отношений. Какой бы ни была причина, вам необходимо будет объяснить ее иммиграционному судье.

Если вы пытались жить в браке с лицом противоположного пола, и брак оказался неудачным из-за вашей сексуальной ориентации, ваш брак (и, возможно, последующий развод) сам по себе может стать частью

## XIII. Важные аспекты дел о предоставлении убежища, связанных с ЛГБТИ (продолжение)

подтверждения вашей сексуальной ориентации. Какой бы ни была ситуация, важно по возможности представить доказательства неудачного характера брака. Например, вы можете предоставить следующие документы:

- письмо от бывшего супруга/бывшей супруги;
- письмо от друга или члена семьи, с которым вы поделились своей ситуацией;
- письмо от психотерапевта, пытавшегося помочь спасти брак.

Чем дольше длился брак, тем серьезнее будет выглядеть в глазах иммиграционного судьи отношение к этому браку. Например, если у вас есть дети, вам необходимо будет объяснить иммиграционному судье причину наличия детей. Возможно, ваш партнер или родственники оказывали на вас давление, чтобы завести детей. Возможно, в глазах общества вы хотели выглядеть человеком, не имеющим отношения к ЛГБТИ. Возможно, вы всегда хотели иметь детей и не связываете это со своей сексуальной ориентацией. Важно понимать, иммиграционный судья может не понимать определенные аспекты сексуальной ориентации или гендерной идентичности, и ему, возможно, будет необходимо объяснить, какими сложными могут быть сексуальная ориентация и гендерная идентичность, и как сложно принять и понять их.

### Брак в США

Если вы вступили в брак с лицом противоположного пола в США, вам, возможно, будет еще сложнее объяснить это иммиграционному судье. Поэтому вам необходимо будет представить достоверные свидетельства, объясняющие причины вашего вступления в брак. Возможно, вы сделали это в надежде «преодолеть» влечение к лицам своего пола или в надежде умиротворить свою семью. Разумеется, вам будет сложнее объяснить, почему вы сочли необходимым заключить брак в США, где отсутствует экстремальное общественное давление, которое существует у вас на родине. Какой бы ни была причина, вам необходимо будет разъяснить ее иммиграционному судье. Если с вами работал психотерапевт или социальный работник, они могут предоставить вам письмо о процессе открытого признания своей сексуальной ориентации (каминг-аут) и вашей мотивации при вступлении в брак.

Еще более сложная ситуация возникает, если вы вступили в брак с гражданином США или законным постоянным жителем США исключительно с целью получения права на законное проживание в стране и без реального намерения иметь настоящие брачные отношения. Очень важно помнить, чтобы вы всегда должны говорить правду. Если иммиграционный судья поймает вас на лжи, он, возможно, примет решение не верить больше никаким вашим словам и в результате может полностью отклонить ваше заявление. Важно помнить, что, если вы совершили иммиграционное мошенничество, заключив фиктивный брак с целью получения законного права на проживание в США, это может иметь серьезные последствия для вашего заявления о предоставлении убежища, и иммиграционный судья может вынести определение, что вы не имеете права на получение убежища, и только разрешить вам подать заявку на приостановку депортации/САТ.

### Бисексуальная ориентация

Если вы ранее страдали от преследований в связи с вашей бисексуальной ориентацией, вы должны обязательно рассказать об этом в своем заявлении и декларации. Во многих странах не делают таких различий, как в США, между геями и бисексуалами, и поэтому все, кто не вписывается в общественные нормы сексуального поведения, могут стать объектом преследований и издевательств. Если в вашей стране сложилась подобная ситуация, обязательно объясните это.

Иммиграционные судьи часто предпочитают видеть аспекты дела в черно-белом свете, без учета нюансов. Несложно представить, что и может сделать вывод, что, если вас привлекают оба пола, вы можете просто «выбрать» отношения с людьми противоположного пола, чтобы избежать дальнейших преследований. Несмотря на то, что это неправильно, и судья не должен занимать такую позицию, не все судьи понимают особенности бисексуальной идентичности. Вам необходимо будет объяснить судье, что люди с бисексуальной ориентацией не «выбирают» объекты своих чувств точно так же, как и любые другие люди не «выбирают» кого любить. Если основанием вашего дела является ваша бисексуальная идентичность, вам целесообразно получить показания

### XIII. Важные аспекты дел о предоставлении убежища, связанных с ЛГБТИ (продолжение)

или свидетельство от специалиста в области психиатрии, который может объяснить судье природу бисексуальной идентичности.

Вы могли и можете находиться в браке, потому что имеете бисексуальную, а не гомосексуальную ориентацию. Брак полностью соответствует вашей сексуальной ориентации, и вам необходимо будет объяснить это иммиграционному судье. Однако ваше дело может быть более сложным, если вы в настоящее время находитесь в браке с партнером противоположного пола, который вернется с вами в вашу страну в случае депортации. Правительство попытается показать, что это означает, что вам не будет причинен вред, поскольку люди не будут воспринимать вас как представителя ЛГБТИ. В этом случае вы обязательно должны объяснить, что в вашей стране известно, что у вас ранее были однополые отношения. В связи с этим вас будут считать геем или лесбиянкой, и в результате этого вы столкнетесь с преследованиями.

Вы не «выглядите» как член сообщества ЛГБТИ

Иногда у иммиграционного судьи имеется свое представление о том, как должны выглядеть члены сообщества ЛГБТИ. Это не должно влиять на решение судьи, но иногда это происходит. Если вы не соответствуете представлениям судьи о человеке гомосексуальной ориентации, или не выглядите как человек трансгендер, вам может быть сложнее обосновать свое заявление. Одна из причин этого заключается в том, что иммиграционный судья может посчитать, что люди в вашей стране не примут вас за представителя ЛГБТИ и не причинят вам вреда.

Если это ваш случай, вам необходимо будет доказать, что в вашей стране вас распознают как представителя ЛГБТИ и в результате вам могут причинить вред. Если вам уже причиняли вред в результате вашей принадлежности к ЛГБТИ, или люди воспринимали вас как представителя ЛГБТИ, вы должны подчеркнуть это. Кроме того, если признаки принадлежности к ЛГБТИ в вашей стране отличаются от принятых в США, вы должны пояснить их судье, а также представить подтверждающие это доказательства, например, заявления и письма других людей, в которых объясняется, почему вас воспринимают как представителя ЛГБТИ.

Следует также привести другие доказательства того, как ваша сексуальная ориентация или гендерная идентичность станут известны. Например, во многих культурах для 30-летнего мужчины необычно быть неженатым. В некоторых обществах совместное проживание двух взрослых людей одного пола немедленно возбуждает подозрения у соседей и государства. Если вы можете найти газетные статьи или отчеты, в которых об этом рассказывается, используйте их в качестве доказательств вашего дела.

Вы не заявляли открыто о своей сексуальной ориентации у себя на родине.

Иногда представители ЛГБТИ стараются защитить себя в своей родной стране, скрывая свою принадлежность к ЛГБТИ. Например, некоторые вступают в брак или в отношения с людьми противоположного пола или вообще избегают романтических отношений. Если вы были в такой ситуации, вы можете объяснить это иммиграционному судье. Вы должны также обязательно объяснить, почему скрывать вашу сексуальную ориентацию или гендерную идентичность плохо для вас, и почему вы не можете продолжать это делать. Например, если вы испытывали депрессию или обдумывали самоубийство из-за невозможности быть самим собой, вы должны описать это в декларации и рассказать об этом судье. Если вы беседовали об этом с психологом или социальным работником, они могут предоставить подтверждающее письмо.

Если вы открыто заявили о своей ориентации, находясь в США, вы должны объяснить это иммиграционному судье как факт, который ставит вас под угрозу в случае возвращения на родину. Например, если вы открыто заявили о своей ориентации в социальных сетях или каким-либо иным образом, и теперь людям известно о вашей принадлежности к ЛГБТИ, или если вы вступили в однополый брак, вы должны представить иммиграционному судье подтверждение того, что теперь вы находитесь в большей опасности.

Если вы являетесь человеком трансгендером и начали процедуру смены пола или использования своей настоящей половой идентичности после прибытия в США, вы должны представить свидетельства этого, показывающие, что благодаря этой информации у себя на родине вы будете на виду в гораздо большей степени. Однако,

### XIII. Важные аспекты дел о предоставлении убежища, связанных с ЛГБТИ (продолжение)

поскольку быть человеком трансгендером означает ощущать себя соответствующим образом изнутри, вы можете подать заявление о предоставлении убежища на основании вашего трансгендерного статуса, даже если вы не предприняли пока действий по смене пола. Вам все равно будет необходимо представить подтверждения, что вам будет причинен вред в связи с вашим статусом человека трансгендера. Многие люди трансгендеры становятся объектом преследования в их странах, потому что их воспринимают как геев или лесбиянок. Если это ваш случай, вам необходимо будет представить доказательства причинения вреда и объяснить, что вы являетесь человеком трансгендером, но люди в вашей стране считали вас геем или лесбиянкой, и причиняли вам вред в связи с этим (или вы боитесь, что они причинят вам такой вред в будущем в результате такого восприятия).

В вашей стране действуют определенные законы, защищающие членов сообщества ЛГБТИ/В.

Как уже говорилось выше, вам нужно будет представить документы, свидетельствующие об «условиях в стране» в форме отчетов национальных и международных правозащитных организаций (например, «Хьюман райтс вотч» (Human Rights Watch) и «Международная амнистия» (Amnesty International)), а также публикаций в СМИ, показывающих, что в вашей стране сложились чрезвычайно неблагоприятные условия для ЛГБТИ/В. Многие страны очень опасны для представителей ЛГБТИ/В, хотя там и действуют законы, призванные защищать представителей ЛГБТИ/В. Например, в некоторых латиноамериканских странах действуют законы, признающие права ЛГБТИ.

Иммиграционные судья может рассматривать этот факт как свидетельство того, что ваша страна хочет и может защитить вас. В таком случае вам необходимо будет объяснить, что в вашей стране распространены притеснения и ненависть к представителям ЛГБТИ/В, и что существует большая вероятность того, что вам будет причинен вред в связи с этим. Вы можете сделать это, приведя примеры насилия, нападений и причиненного вреда представителям ЛГБТИ в вашей стране в связи с их принадлежностью к ЛГБТИ и неспособностью государства предпринять меры против этого. Например, вы можете указать на случаи, когда вам или знакомым вам людям был причинен вред из-за их принадлежности к ЛГБТИ, и полиция отказалась им помогать или участвовала в их преследовании. Вы можете привести свидетельства об условиях в стране, показывающие, что случаи насилия против представителей ЛГБТИ редко расследуются или доводятся до суда. Иногда случаи насилия становятся более серьезными после принятия законов о признании прав ЛГБТИ. Если в вашей стране сложилась такая ситуация, укажите это иммиграционному судье.

## XIV. Решение судьи

- В некоторых случаях судья выносит решение по вашему делу в конце вашего последнего слушания. В других случаях судья может дать вам письменное решение после окончательного слушания. В этом случае вы получите решение по почте через несколько недель после слушания. В решении будут разъяснены причины, по которым судья одобрил или отклонил ваше дело.
- Если судья отклонит ваше дело, вы можете обжаловать это решение. Если судья вынес ваше решение в день слушания, вам следует сообщить судье на слушании, что вы хотите подать апелляцию. Обязательно запишите все, что судья говорит о том, почему ваше дело было отклонено. Это понадобится вам для подачи апелляции. Судья выдаст вам некоторые документы, которые вы должны отправить по почте в Апелляционный совет по иммиграционным делам (Board of Immigration Appeals) в течение 30 дней после принятия решения. Чтобы подать апелляцию, вы можете ознакомиться с руководством Florence Project по обжалованию вашего дела, которое доступно по адресу <https://firrp.org/resources/prose/>.

## XV. Заключительные мысли

■ Дела, связанные с получением убежища, приостановлением депортации, а также CAT всегда сложные. Совершенно нормально нервничать или бояться рассказывать о своем деле иммиграционному судье, особенно если вы будете говорить о пугающих вещах, которые случились или могут случиться с вами по причине вашей принадлежности к ЛГБТИ/В.

Как мы уже говорили выше, начните собирать подтверждающие документы заранее, чтобы представить их на рассмотрении вашего дела. Попросите родственников или друзей помочь собрать подтверждающие свидетельства в вашей родной стране. Тщательно обдумайте требования закона, относящиеся к вашему делу. Потренируйтесь рассказывать свою историю и представьте иммиграционному судье как можно больше доказательств и информации для размышления. Помните, что все части вашей истории должны согласовываться друг с другом. Если вы сделали оговорку или в декларации содержится какая-то ошибка, объясните иммиграционному судье причину этого несоответствия.

# Мы желаем вам удачного исхода вашего дела!

\_\_\_\_\_  
(Name of alien(s) in proceedings)

\_\_\_\_\_  
(A-Number of alien(s) in proceedings)

**CERTIFICATE OF SERVICE**

On \_\_\_\_\_, I, \_\_\_\_\_,  
(date) (printed name of person signing below)

served a copy of this \_\_\_\_\_  
(type of document)

and any attached pages to \_\_\_\_\_  
(name of party served)

at the following address: \_\_\_\_\_  
(address of party served)

\_\_\_\_\_  
(address of party served)

by: \_\_\_\_\_  
(method of service – for example, overnight courier, hand-delivery, first-class mail, ICE  
OPLA eService)

\_\_\_\_\_  
(signature)

\_\_\_\_\_  
(date)

## Certificate of Translation

I, \_\_\_\_\_ (name of translator), certify that I am competent to translate this document from its original language into English and that the translation is true and accurate to the best of my abilities.

\_\_\_\_\_  
Printed Name of Translator

\_\_\_\_\_  
Signature of Translator

\_\_\_\_\_  
Date

\_\_\_\_\_  
Address of Translator

\_\_\_\_\_  
Telephone Number of Translator